

NEWS PRO DUCTS

12
DHD

txt: Luisa Castiglioni

INTERNA COLLECTION

Diventata in quindici anni una competitiva realtà internazionale, Interna Contract, leader nel mondo per la fornitura chiavi in mano di arredi di hotel, si arricchisce ora di una propria linea di arredamento forte di un catalogo di prestigiosi designer, Interna Collection. Oltre 200 modelli unici danno vita a



oltre un migliaio di articoli realizzati su misura, suddivisi in tre differenti linee, traditional, transitional, ovvero classico in chiave moderna, e contemporary; quest'ultima con le firme di cinque importanti designer contemporanei: Uwe Fischer, Alfredo Häberli, Isao Hosoe, Franco Poli (nell'immagine, la chaise lounge One) e Hannes Wett-

stein. Collezione nella collezione è la monografia di un designer d'eccezione che affiancherà con cadenza regolare le tre linee principali. Si inizia nel 2005 con le realizzazioni di Jacques Garcia. L'attività di Interna si era rivolta sino ad ora a una nicchia di mercato per la quale eseguiva e esegue progetti esclusivi chiavi in mano che comprendono arredi, finiture e decorazioni d'interni e spazia dal reperimento dei finanziamenti alla progettazione esecutiva, dalla produzione alla logistica, dall'installazione al collaudo e all'assistenza post-vendita, il tutto nel rispetto di qualità, prezzi e termini di consegna stabiliti. Tra le sue realizzazioni l'arredamento per villa Feltrinelli sul lago di Garda, l'hotel Corinthia di Tripoli e l'hotel Hyatt di Milano.
www.internacollection.com

In just 15 years, this company has become a competitive international reality. Interna Contract is a world leader for the key-in-hand supplies of hotel furnishing. The product range is now expanding with furnishings supported by a catalogue of prestigious designs, Interna Collection. More than 200 unique models have given rise to thousands of customized articles, that can be split into three different lines: traditional, transitional, (classical with a modern slant) and contemporary; the contemporary group involved five important modern designers, Uwe Fischer, Alfredo Häberli, Isao Hosoe, Franco Poli (the chaise lounge One is shown in the picture) and Hannes Wettstein. A collection within the collection was the monography of an exceptional designer which will uniformly interrupt the three main lines. It will begin in 2005 with the creations by Jacques Garcia. The activity of Interna is directed to the niche markets; it produces articles for the contract sector, items that range from furnishings, finishing and interior decorations, and its services include financial assistance and executive

design, production to logistics, installation to the test inspection and the post-sales assistance, all under the banner of excellent quality, competitive pricing and precise delivery times. The company was responsible for the furnishings of Villa Feltrinelli on Lake Garda, the Hotel Corinthia in Tripoli and the Hotel Hyatt in Milano.

SERRAMENTI OMETTO

Steel, porta REI 45 impiallacciata in teak con finitura ad olio, è la nuova proposta di Serramenti Ometto per il mondo dell'hotellerie. L'azienda di Oderzo, conosciuta per la produzione di serramenti e porte tagliafuoco in legno, propone un modello di porta che abbina funzionalità e resistenza a una bellezza minimalista. Serramenti Ometto è un'azienda nata oltre 50 anni fa, specializzata nella produzione di serramenti esterni, interni e porte tagliafuoco in legno. Punto forte del gruppo è la flessibilità produttiva che permette la realizzazione delle più svariate richieste. Serramenti Ometto impiega solo legno massello. Fa parte del Gruppo Vero Legno.
www.serramentiometto.com

Steel, a REI 45 door veneered in oil-finished teak wood, is the latest proposal for the hotel sector from Serramenti Ometto. The company from Oderzo, famous for the production of wooden fire-doors and frames, offers a door that combines performance, resistance and minimalist beauty. Serramenti Ometto was founded more than 50 years ago and is specialized in the production of frames for use indoors or outdoors, and wooden fire-doors.

The company's strong point is the production flexibility that can satisfy a wide range of requests. Serramenti Ometto only uses heartwood. The group belongs to the Vero Legno (Real Wood) group.



OIKOS FRAGRANCES

Una società specializzata in profumazione d'ambiente e marketing olfattivo, per la creazione di note odorose capaci di risvegliare l'immaginario via olfatto. Questo senso, direttamente collegato alla zona limbica del cervello dove vengono elaborate le emozioni, è un potente generatore di stati d'animo e, non a caso, da secoli la letteratura di ogni cultura ne celebra il potere evocativo. Ciò che distingue

l'attività di Oikos Fragrances nel campo della profumazione è l'offerta di fragranze finalizzate, selezionate cioè secondo il tipo di effetto che si desidera ottenere in un determinato contesto. Uno specifico software, utilizzato anche in ambito accademico, consente di misurare la correlazione tra emozione e relativa profumazione in una data situazione.
www.oikos-italy.com

